



Broj:13-056/25-1247/10-8

16. decembar 2025.godine

Na osnovu člana 32i Zakona o nevladinim organizacijama („Službeni list CG“, br. 39/11, 37/17 i 84/24), Komisija za raspodjelu sredstava nevladinim organizacijama Ministarstva kulture i medija, koju zastupa predsjednica Komisije, Aleksandra Popović (u daljem tekstu: **Komisija**) i nevladina organizacija „Udruženje plesnih umjetnika i stvaralaca Crne Gore“, PIB 11069541, adresa Zagrebačka bb. Podgorica, koju zastupa Jovica Nikolić (u daljem tekstu: **Korisnik sredstava**), 16. decembra 2025. godine, zaključili su

UGOVOR

o načinu isplate i korišćenja sredstava, izvještavanju i nadzoru nad realizacijom programa „Struktura pokreta - Profesionalizacija Udruženja plesnih umjetnika i stvaralaca Crne Gore“

Član 1

Na osnovu Odluke o raspodjeli sredstava broj 13-056/25-1247/7 od 28. novembra 2025. godine, a nakon sprovedenog Javnog konkursa „Jačanje strukovnih udruženja u kulturi“ broj 13-056/25-1247/1 objavljenog 07. aprila 2025 godine, ovim ugovorom Komisija i Korisnik sredstava uređuju međusobna prava i obaveze u finansiranju i sprovođenju programa „Struktura pokreta - Profesionalizacija Udruženja plesnih umjetnika i stvaralaca Crne Gore“, (u daljem u tekstu: **Program**), u odnosu na dodijeljeni iznos sredstava od **29.410,00€ eura**.

Sastavni dio ovog Ugovora je obrazac prijave Programa broj 13-056/25-1713/1 od 08. maja 2025. godine sa Budžetom – troškovi realizacije Programa (prilog 1).

Ministarstvo kulture i medija (u daljem tekstu: **Ministarstvo**), finansira ovaj Program sredstvima iz Budžeta Crne Gore, obezbijedenim za finansiranje projekata i programa nevladinih organizacija u 2025. godini, sa aktivnosti *Upravljanje i administracija Ministarstva kulture i medija sa izdatka 4314 – transferi nevladinim organizacijama*.

Rok realizacije Programa je u skladu sa odobrenom prijavom i budžetom.

Član 2

Sredstva iz člana 1 ovog ugovora mogu se koristiti isključivo za sprovođenje Programa u skladu sa uslovima Javnog konkursa, a prema opisu Programa u obrascu prijave na Javni konkurs i podacima u Budžetu - troškovima realizacije programa i u skladu sa pozitivnim propisima (plaćanje svih pripadajućih poreza odnosno doprinosa).

Član 3

Sredstva iz člana 1 ovog Ugovora isplatiće se jednokratno na žiro račun korisnika sredstava broj **565-20673-51**, kod **Lovćen** banke.

U slučaju da je postupak dodjele ili izvršenja ugovora narušen značajnim nepravilnostima ili prevarom počinjenim od strane korisnika sredstava, Komisija će obustaviti plaćanja, odnosno tražiti povraćaj već uplaćenih sredstva koja su neopravdano utrošena srazmjerno ozbiljnosti nepravilnosti ili prevare.

Komisija može obustaviti plaćanja u slučajevima u kojima se osnovano sumnja ili su utvrđene nepravilnosti ili prevare koje je izvršio Korisnik sredstava u sprovođenju drugog ugovora koji se finansira iz javnih izvora, a koji mogu uticati na efekte/učinke ovog Ugovora.

Član 4

Korisnik sredstava je dužan da sredstva dobijena na osnovu Konkursa koristi u skladu sa odobrenim budžetom, zakonom i ovim ugovorom (plaćanje svih pripadajućih poreza odnosno doprinosa).

Radi kontrole namjenskog korišćenja sredstava, Korisnik sredstava je obavezan Komisiji da dostavi **narativni i finansijski izvještaj o sprovođenju programa**, sa dokazima o svim aktivnostima i troškovima, i to:

- priloge vezane za sprovođenje programa, odnosno dokaze o sprovođenju programskih aktivnosti (potpisne liste, evaluacioni listići, fotografije sa događaja, primjeri publikacija i dr.);
- za bezgotovinska plaćanja: kopije računa na ime Korisnika sredstava te pripadajuće izvode iz banke;
- za gotovinska plaćanja: kopije računa na ime Korisnika sredstava, kopije isplatica/naloga za isplatu iz blagajne i blagajničkog izvještaja;
- ostalu dokumentaciju: putne naloge s pripadajućim priložima, dokumente na osnovu kojih su obavljana plaćanja (ugovori, sporazumi, obračuni honorara) i sl.

Izvještaje iz stava 2 ovog člana Korisnik sredstava **podnosi Komisiji u četiri faze kvartalno, odnosno najkasnije po isteku 20 dana od isteka izvještajnog perioda**, u štampanom obliku poštom i u elektronskoj formi putem e-maila.

Član 5

Komisija zadržava pravo kontinuiranog praćenja i vrednovanja sprovođenja programa korisnika sredstava iz člana 1 ovog Ugovora, te preispitivanje finansija i troškova u bilo koje vrijeme trajanja finansiranja, kao i u periodu od tri godine nakon završetka programa.

Komisija može obaviti neposrednu kontrolu iz prethodnog stava ovog člana posjetom na terenu u prostorijama korisnika sredstava, a o namjeri izvršenja neposredne kontrole, dužna je obavijestiti korisnika sredstava najmanje pet dana prije planirane kontrole.

Korisnik sredstava je dužan da Komisiji dostavi sve podatke koje Komisija zatraži, a koji se na direktan ili indirektan način mogu vezati za realizaciju programa odobrenog od strane Komisije.

Za potrebe obavljanja monitoringa potrebno je da Korisnik sredstava u roku od 30 dana od dana zaključivanja Ugovora, dostavi Komisiji indikatore uspjeha i ciljne vrijednosti na nivou programskih aktivnosti i ciljeva.

Član 6

Radi kontrole namjenskog korišćenja sredstava iz člana 1 ovog Ugovora, Komisija može neposredno da kontaktira sva pravna i fizička lica kojima je prema priloženoj dokumentaciji Korisnik sredstava isplatio novčana sredstva dobijena za finansiranje programa koji je predmet ovog Ugovora, sa čime je Korisnik sredstava saglasan.

Član 7

Korisnik sredstava je dužan je da blagovremeno obavijesti Komisiju o manjim i većim izmjenama Ugovora.

Manje izmjene Ugovora mogu biti:

- izmjene budžeta programa između budžetskih poglavlja manje od 15%;
 - zamjena člana programskog tima;
 - promjena bankovnog računa Korisnika sredstava;
 - promjena adrese ili drugih kontakata Korisnika sredstava;
 - male promjene programa koje ne utiču na njegov obim i ciljeve (npr. manje promjene u vremenskom rasporedu sprovođenja aktivnosti);
- Manje izmjene ne zahtijevaju izradu dodatka Ugovoru.

Veće izmjene Ugovora su:

- izmjene budžeta programa između budžetskih poglavlja veće od 15%;
- produženje trajanja sprovođenja programa (maksimalno do 6 mjeseci);
- dodavanje novih aktivnosti u projekat;
- promjena programskih aktivnosti koja značajno utiče na njegov obim i ciljeve.

Veće izmjene Ugovora zahtijevaju izradu dodatka ugovoru (aneks) i njegovo potpisivanje od strane Komisije i Korisnika sredstava. Komisija prilikom svakog obavještenja odlučuje da li se radi o manjoj ili većoj izmjeni i u skladu s tim odlučuje da li je potrebno izraditi aneks ugovora.

Član 8

Izmjene ugovornih obaveza iz člana 7 Ugovora, Korisnik sredstava može tražiti najkasnije 30 dana prije isteka roka za sprovođenje programa.

Korisnik sredstava ne može tražiti izmjene u sprovođenju programa, produženje perioda sprovođenja ili prenamjenu pojedinih stavki budžeta nakon isteka roka sprovođenja programa iz člana 1 ovog Ugovora.

Zahtjev za izmjenama ugovornih obaveza može biti tražen u pisanom obliku ili putem e-mail-a, sa obrazloženjem i prapatnom dokumentacijom kojom se opravdava taj zahtjev.

Ugovor se ne može izmijeniti i/ili dopuniti na način koji bi doveo u pitanje Odluku o raspodjeli sredstava ili postupanje u skladu s načelom jednakog postupanja.

Komisija ima pravo da ne odobri prenamjenu dijela sredstava i/ili produženje perioda sprovođenja programa ako se time bitno mijenja sadržaj i priroda programa ili ako zahtjev nema osnova u navedenim razlozima za prenamjenu i/ili produženje perioda sprovođenja.

Odobrenje ili neprihvatanje traženih izmjena, Komisija će dostaviti u roku od 20 radnih dana od dana podnošenja zahtjeva od strane Korisnika sredstava.

Član 9

Ako Komisija utvrdi da je **Korisnik sredstava nenamjenski koristio sredstva** dodijeljena za sprovođenje programa iz člana 1 ovog Ugovora ili nije sproveo projekat u ugovorenom periodu, ako nije podnio odgovarajuće izvještaje u roku i sa sadržajem određenim u članu 4 ovog Ugovora ili ako Komisiji ne omogući nadzor nad namjenskim korišćenjem sredstava iz člana 1 ovog Ugovora, **Korisnik sredstava je dužan vratiti dodijeljena nenamjenski utrošena ili neutrošena sredstva, uz obračunate kamate utvrđene u poslovnoj banci Ministarstva u roku od 30 dana od dana prijema pisanog obavještenja Ministarstva o obavezi vraćanja sredstava.**

Član 10

Ako Komisija utvrdi da Korisnik sredstava nije ispunio ugovorne obaveze, Korisniku sredstava će u sljedeće dvije godine biti uskraćeno pravo na dodjelu finansijskih sredstava Ministarstva za programe nevladinih organizacija.

Član 11

Ukoliko Komisija ili Korisnik sredstava ocijeni da se Ugovor više ne može sprovoditi na ugovoreni način u skladu s ciljevima i planiranim aktivnostima, a o tome se ne postigne međusoban dogovor, i Komisija i Korisnik sredstava mogu dva mjeseca unaprijed u pisanom obliku raskinuti Ugovor.

Komisija može raskinuti Ugovor bez pisanog obavještenja i bez plaćanja bilo kakve nadoknade u slučajevima kada:

- Korisnik sredstava bez opravdanja ne ispunio bilo koju preuzetu obavezu;
 - je protiv Korisnika sredstava pokrenut stečajni postupak, odnosno postupak likvidacije, ili sudovi upravljaju njegovim poslovima;
 - je Korisnik sredstava, partner, podugovarač ili lice ovlašćeno za zastupanje Korisnika sredstava pravosnažno osuđen za prekršaj počinjen zloupotrebom dužnosti i djelatnosti;
 - je Korisnik sredstava, partner, podugovarač ili lice ovlašćeno za zastupanje Korisnika sredstava pravosnažno osuđen za neko od krivičnih djela propisanih Krivičnim zakonikom Crne Gore;
 - Korisnik sredstava promijeni status neprofitne organizacije;
 - Korisnik sredstava daje lažne ili nepotpune izjave, podatke, informacije i dokumentaciju kako bi dobio sredstva iz Ugovora ili ako dostavlja nevjerodostojne izvještaje.
- U slučaju raskida Ugovora, Korisniku sredstava se priznaje pravo na isplatu sredstava samo za dio programa koji je sproveden, isključujući troškove vezane uz tekuće obaveze koje

bi se izvršile poslije raskida. U tu svrhu Korisnik sredstava dužan je podnijeti zahtjev za isplatu i završni izvještaj.

U slučaju raskida Ugovora na osnovu stava 2 tač. c), d), e), f) ovoga člana, Komisija će tražiti povraćaj cjelokupnog iznosa već isplaćenih sredstava, dozvolivši prethodno Korisniku sredstava da dostavi svoje primjedbe i obrazloženja.

Prije ili umjesto raskida ugovora u skladu s ovim članom, kao i u slučaju sumnje na postojanje razloga za raskid ugovora zbog razloga iz stava 2 ovoga člana, Komisija može da ne isplati dospjele isplate kao mjeru opreza, bez prethodnog obavještanja Korisnika sredstava.

Ugovor će se smatrati raskinutim ako Komisija zbog razloga iz stava 2 ovoga člana ne izvrši uplatu korisniku sredstava u roku od jedne godine od potpisivanja Ugovora.

Korisniku sredstava koji ne ispunjava obaveze izvještavanja utvrđene Ugovorom biće uskraćeno finansiranje iz javnih izvora u odnosu na taj ugovor, kao i prijava na drugi javni konkurs u periodu od dvije godine od utvrđivanja povrede Ugovora.

Član 12

Korisnik sredstava se obavezuje na svim štampanim, video i drugim materijalima vezanim za Projekat **istakne logotip i naziv Ministarstva** kao finansijera programa.

U slučaju objavljivanja publikacije, Korisnik sredstava je dužan navesti da je ista dio programa i da je njen sadržaj isključivo odgovornost Korisnika sredstava.

Korisnik sredstava je saglasan da Ministarstvo koristi i objavljuje dostavljene fotografije, video i audio zapise iz stava 1 ovog člana u cilju promovisanja javnog konkursa za dodjelu finansijskih sredstava za programe nevladinih organizacija, te na taj način doprinose razvoju civilnog društva u Crnoj Gori ali i djelovanja Ministarstva.

Član 13

Ministarstvo/Komisija ne snosi odgovornost, neposrednu ili posrednu, za štete proizašle iz bilo koje aktivnosti Korisnika sredstava u sprovođenju ugovorenog programa.

Korisnik sredstava isključivo je odgovoran trećim stranama, uključujući odgovornost za nastale štete ili povrede bilo koje vrste tokom sprovođenja ili kao posljedica sprovođenja programa.

Korisnik sredstava ne može na Komisiju prenijeti odgovornost odnosno obavezu naknade štete koja proističe iz potraživanja ili radnji preduzetih kao posljedica kršenja pravila ili propisa od strane Korisnika sredstava ili njegovih zaposlenih ili pojedinaca za koje su ti zaposleni odgovorni, ili kao posljedica kršenja prava treće strane.

Član 14

Vlasništvo nad rezultatima Programa, izvještaje i druge dokumente vezane za njih pripadaju Korisniku sredstava, u skladu sa važećim propisima koji regulišu predmetnu oblast.

Izuzetno od stava 1 ovoga člana, Korisnik sredstava daje Ministarstvu/Komisiji pravo da koristi sve dokumente koji su proistekli iz sprovođenja programa bez obzira na njihov oblik i pod uslovom da se time ne krše postojeća prava u skladu sa važećim propisima koji regulišu predmetnu oblast.

Vlasnik opreme nabavljene iz finansijskih sredstava za sprovođenje programa je Korisnik sredstava koji je sprovodio projekat, osim ako se posebnom odlukom vlasništvo opreme ne prenosi s njega na partnera ili na krajnje korisnike sredstava programa, o čemu se Ministarstvo/Komisija izvještava u završnom izvještaju.

Član 15

Potpisivanjem ovog Ugovora Korisnik sredstava se obavezuje da kao primalac bespovratnih sredstava iz Budžeta Crne Gore za sprovođenje programa u oblasti od javnog interesa, **neće učestvovati u izbornoj ili drugoj vrsti promovisanja/podržavanja bilo koje političke stranke, koalicije ili kandidata**, neće davati direktnu podršku bilo kojoj političkoj stranci, koaliciji ili kandidatu, niti prikupljati finansijska sredstva za finansiranje bilo koje političke stranke, koalicije ili kandidata za vrijeme trajanja ovog Ugovora.

Član 16

U slučaju spora u vezi sa sprovođenjem/primjenom ovog Ugovora, Komisija i Korisnik sredstava će nastojati spor riješiti mirnim putem, uz mogućnost medijacije/posredovanja.

Ukoliko spor ne bude riješen sporazumno u roku od 45 dana od dana dostavljanja zahtjeva za sporazumnim rješenjem Komisiji ili Korisniku sredstava, može se pokrenuti postupak pred nadležnim sudom.

Spor iz stava 2 ovog člana rješava stvarno nadležan sud u Cetinju.

Član 17

Za svaki oblik komunikacije – dostavljanje obavještenja o izmjenama i dopunama ugovora i dostavljanje izvještaja koji je povezan s ovim Ugovorom potrebno je navesti broj ugovora i naziv programa te ga poslati na sljedeće adrese:

Za Komisiju: Ministarstvo kulture i medija, Ulica Njegoševa broj 83, 81250 Cetinje, tel: 041/232-582, e-mail: aleksandra.popovic@mku.gov.me, djordjije.drincic@mku.gov.me

Za Korisnika sredstava: nevladina organizacija „Udruženje plesnih umjetnika i stvaralaca Crne Gore“, Zagrebačka bb. Podgorica, e-mail: dancemontenegro@gmail.com i ples@t-com.me; 067 224 728.

Član 18

Ovaj Ugovor sastavljen je u četiri (4) istovjetna primjerka, od kojih jedan (1) primjerak zadržava Korisnik sredstava, a tri primjerka Komisija/Ministarstvo.

Član 19

Ugovor stupa na snagu kada ga potpišu i ovjere Komisija i Korisnik sredstava.

Cetinje, datum 16. decembar 2025. godine


KOMISIJA


predsjednica Komisije

Aleksandra Popović



KORISNIK SREDSTAVA


lice ovlašćeno za zastupanje
nevladine organizacije Korisnika
sredstava

Jovica Nikolić



M.P.